

**Beschluss
der Landesregierung****Deliberazione
della Giunta Provinciale**

Nr. 1037
Sitzung vom 03/12/2019
Seduta del

ANWESEND SIND

Landeshauptmann
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landesräte

Vize-Generalsekretär

Arno Kompatscher
Arnold Schuler
Giuliano Vettorato
Daniel Alfreider
Massimo Bessone
Waltraud Deeg
Maria Hochgruber Kuenzer
Thomas Widmann

Thomas Mathà

SONO PRESENTI

Presidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Assessori

Vicesegretario generale

Betreff:

Änderung des Beschlusses der
Landesregierung Nr. 1432 vom 28.
Dezember 2018, "Maßnahmen zur
Entwicklung der Skigebiete"

Oggetto:

Modifica alla deliberazione della Giunta
provinciale n. 1432 del 28 dicembre 2018,
recante "Misure volte a sviluppare i
comprensori sciistici"

Vorschlag vorbereitet von
Abteilung / Amt Nr.

35.2

Proposta elaborata dalla
Ripartizione / Ufficio n.

Die Landesregierung

nimmt folgende Gesetze, Verwaltungsakte, Unterlagen und Tatsachen zur Kenntnis:

Das Landesgesetz vom 13. Februar 1997, Nr. 4, in geltender Fassung, sieht Maßnahmen des Landes zur Förderung der gewerblichen Wirtschaft vor.

Die Verordnung (EU) Nr. 651/2014 der Kommission vom 17. Juni 2014 regelt die Feststellung der Vereinbarkeit bestimmter Gruppen von Beihilfen mit dem Binnenmarkt in Anwendung der Artikel 107 und 108 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union.

Die Verordnung (EU) Nr. 1407/2013 der Kommission vom 18. Dezember 2013 regelt die Anwendung der Artikel 107 und 108 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union auf De-minimis-Beihilfen.

Mit Beschluss der Landesregierung Nr. 1432 vom 28. Dezember 2018 wurden die Maßnahmen zur Entwicklung der Skigebiete genehmigt.

Die Landesregierung hält es für notwendig, einige notwendige Anpassungen an den genannten Anwendungsrichtlinien vorzunehmen.

Die Anwaltschaft des Landes hat den Beschlussentwurf in rechtlicher, sprachlicher und legistischer Hinsicht überprüft und die buchhalterische und unionsrechtliche Prüfung veranlasst (siehe Schreiben Prot. Nr. 772386 18.00/GV-1733 vom 20.11.2019).

Dies vorausgeschickt,

b e s c h l i e ß t

DIE LANDESREGIERUNG

einstimmig in gesetzmäßiger Weise Folgendes:

1. Artikel 13 Absatz 1 Buchstabe f) der „Maßnahmen zur Entwicklung der Skigebiete“ laut Anlage A zum Beschluss der Landesregierung Nr. 1432 vom 28. Dezember 2018 erhält folgende Fassung:

La Giunta Provinciale

prende atto delle seguenti leggi, atti amministrativi, documenti e fatti:

La legge provinciale 13 febbraio 1997, n. 4, e successive modifiche, prevede interventi della Provincia a sostegno dell'economia.

Il regolamento (UE) n. 651/2014 della Commissione, del 17 giugno 2014, dichiara alcune categorie di aiuti compatibili con il mercato interno in applicazione degli articoli 107 e 108 del Trattato sul funzionamento dell'Unione europea.

Il regolamento (UE) n. 1407/2013 della Commissione, del 18 dicembre 2013, disciplina l'applicazione degli articoli 107 e 108 del Trattato sul funzionamento dell'Unione europea agli aiuti "de minimis".

Con la deliberazione della Giunta provinciale n. 1432 del 28 dicembre 2018 sono state approvate le "Misure volte a sviluppare i comprensori sciistici".

La Giunta provinciale ritiene necessario apportare alcune modifiche necessarie ai criteri applicativi.

L'Avvocatura della Provincia ha esaminato la proposta di delibera sotto il profilo giuridico, linguistico e della tecnica legislativa, e richiesto lo svolgimento dei controlli per la parte contabile e con riferimento al diritto dell'Unione europea (nota prot. nr. 772386 18.00/GV-1733 del 20.11.2019).

Ciò premesso,

LA GIUNTA PROVINCIALE

d e l i b e r a

a voti unanimi legalmente espressi, quanto segue:

1. La lettera f) del comma 1 dell'articolo 13 delle "Misure volte a sviluppare i comprensori sciistici" di cui all'allegato A della deliberazione della Giunta provinciale n. 1432 del 28 dicembre 2018 è così

„f) Förderbänder – nur für die nicht im internationalen Wettbewerb stehenden lokalen Skigebiete, um im Falle von Gegensteigungen den Höhenunterschied bei Skirouten oder Skipisten zu überwinden. Beihilfefähig sind außerdem von den Begünstigten laut Artikel 2 Absatz 1 Buchstabe a) erworbene Förderbänder in außerhalb des Skigebiets gelegenen Kinderskiparks, die der örtlichen Bevölkerung zur Erlernung des Skisports dienen. Es können maximal zwei Förderbänder pro Konzessionsinhaber laut besagtem Artikel gefördert werden.“

2. Die mit diesem Beschluss vorgenommene Änderung an den „Maßnahmen zur Entwicklung der Skigebiete“ gilt für alle Anträge, die ab 1. Jänner 2019 beim zuständigen Landesamt eingereicht wurden.

Dieser Beschluss wird gemäß Artikel 2 Absatz 1 sowie Artikel 28 Absatz 2 des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17, in geltender Fassung im Amtsblatt der Region veröffentlicht.

DER LANDESHAUPTMANN

DER GENERALSEKRETÄR DER L.R.

sostituita:

“f) nastri trasportatori – solo per i centri sciistici locali che esulano da una situazione di concorrenza internazionale, per superare i dislivelli nei casi di contropendenze presenti negli itinerari sciistici o nelle piste da sci. Sono inoltre ammessi i nastri trasportatori ubicati fuori dal centro sciistico e acquistati dai beneficiari di cui all'articolo 2, comma 1, lettera a), per i parchi sci per bambini, destinati all'insegnamento dello sci alla popolazione locale. Sono agevolabili al massimo due nastri trasportatori per ogni titolare di concessione di cui al predetto articolo.”

2. La modifica apportata con la presente deliberazione alle “Misure volte a sviluppare i comprensori sciistici” si applica a tutte le domande presentate all'ufficio provinciale competente a partire dal 1° gennaio 2019.

La presente deliberazione è pubblicata nel Bollettino ufficiale della Regione, conformemente a quanto disposto dall'articolo 2, comma 1, nonché dall'articolo 28, comma 2, della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17, e successive modifiche.

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

IL SEGRETARIO GENERALE DELLA G.P.

Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93
über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93
sulla responsabilità tecnica,
amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor 26/11/2019 08:58:07 Il Direttore d'ufficio
BUSELLATO CLAUDIA

Der Abteilungsdirektor 27/11/2019 09:53:22 Il Direttore di ripartizione
DEFANT MANUELA

Laufendes Haushaltsjahr

Esercizio corrente

La presente delibera non dà luogo a
impegno di spesa.
Dieser Beschluss beinhaltet keine
Zweckbindung

zweckgebunden

impegnato

als Einnahmen
ermittelt

accertato
in entrata

auf Kapitel

sul capitolo

Vorgang

operazione

Der Direktor des Amtes für Ausgaben 27/11/2019 12:14:38 Il direttore dell'Ufficio spese
NATALE STEFANO

Der Direktor des Amtes für Einnahmen Il direttore dell'Ufficio entrate

Diese Abschrift
entspricht dem Original

Per copia
conforme all'originale

Datum / Unterschrift

data / firma

Abschrift ausgestellt für

Copia rilasciata a



Der Landeshauptmann
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

03/12/2019

Der Vizeregensekretär
Il Vice Segretario Generale

MATHA THOMAS

03/12/2019

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 4 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Arno Kompatscher

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 4 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Thomas Matha

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

03/12/2019

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma